

# FILMI, NASTALI PO KNJIŽNIH PREDLOGAH

## KNJIGA - FILM ZA ODRASLE

KNJIŽNA PREDLOGA	FILM	ŽANR
Asimov, Isaac: <i>Roboti jutranje zore</i>	<i>I, robot = Jaz, robot</i>	znanstvena fantastika
Austen, Jane: <i>Prevzetnost in pristranost</i> Austen, Jane: <i>Pride and prejudice</i> (ang.)	<i>Pride and prejudice = Prevzetnost in pristranost</i>	romantična drama
Ballard, J. G.: <i>Imperij sonca</i>	<i>Empire of the sun = Cesarstvo sonca</i>	drama
Ballard, J. G.: <i>Trk</i>	<i>Crash = Trk</i>	drama
Buck, Pearl Sydenstricker: <i>Kitajska trilogija. 1, Dobra zemlja</i>  Buck, Pearl Sydenstricker: <i>Kitajska trilogija. 2</i>  Buck, Pearl Sydenstricker: <i>Kitajska trilogija. 3, Razkropljena družina</i>  Buck, Pearl Sydenstricker: <i>Dobra zemlja</i>	<i>The good earth = Dobra zemlja</i>	drama
Burroughs, Edgar Rice: <i>Tarzan</i>  Burroughs, Edgar Rice: <i>Tarzan sin opice</i>  Burroughs, Edgar Rice: <i>Tarzan kralj džungle</i>	<i>Greystoke : the legend of Tarzan, lord of the apes = Greystoke : legenda o Tarzanu</i>  <i>Tarzan. Tarzan the ape man. Tarzan escapes = Tarzan kralj džungle = Tarzan zmaguje</i>  <i>Tarzan. Tarzan and his mate. Tarzan's finds a son! = Tarzan in njegova prijateljica = Tarzanov sin</i>  <i>Tarzan. Tarzan's secret treasure. Trzan's New York adventure = Tarzanov skriti zaklad = Trzan v New Yorku</i>	pustolovski film

Cain, James Mallahan: <i>Poštar zvoní zmerom dvakrat</i>	<i>The postman always rings twice = Poštar zvoní dvakrat</i>	kriminalka
Cankar, Ivan: <i>Na klancu</i>	<i>Na klancu</i>	drama
Cankar, Izidor: <i>S poti</i>	<i>Iskanja</i>	drama
Capote, Truman: <i>Zajtrk pri Tiffanyju</i>	<i>Breakfast at Tiffany's</i>	drama
Christie, Agatha: <i>The hollow</i> (ang.)	<i>Poirot, The hollow = Brezno</i>	kriminalka
Christie, Agatha: <i>Smrt na Nilu</i>	<i>Poirot, Death on the Nile = Poirot, Smrt na Nilu</i>	kriminalka
Christie, Agatha: <i>Žalostna cipresa</i>	<i>Sad cypress = Žalostne ciprese</i>	kriminalka
Cooper, James Fenimore: <i>The last of the Mohicans</i> (ang.)	<i>The last of the Mohicans = Poslednji Mohikanec</i>	vojna drama
Crichton, Michael: <i>Sfera</i>	<i>Sphere = Sfera</i>	znanstvena fantastika
De Bernieres, Louis: <i>Corellijeva mandolina</i>	<i>Captain Corelli's mandoline = Corellijeva mandolina</i>	vojna drama
Defoe, Daniel: <i>The fortunes and misfortunes of the famous Moll Flanders, &amp; C. who was born in New Gate ... and died a penitent</i>	<i>Moll Flanders</i>	drama
Defoe, Daniel: <i>Zgode in nezgode znamenite Moll Flanders ...</i>		
Dickens, Charles: <i>Nicholas Nickeby</i>	<i>Nicholas Nickeby</i>	drama
Doyle, Arthur Conan: <i>Izgubljeni svet</i>	<i>The lost world = Izgubljeni svet</i>	znanstvena fantastika
Doyle, Arthur Conan: <i>Prigode Sherlocka Holmesa</i>	<i>The Adventures of Sherlock Holmes = Prigode Sherlocka Holmesa</i>	kriminalka
Druckner, Malka: <i>Frida Kahlo</i>	<i>Frida</i>	biografija, drama
Dumas, Alexandre: <i>Dama s kamelijami</i>	<i>Camille = Dama s kamelijami</i>	drama
Dumas, Alexandre: <i>Grof Monte Cristo</i>	<i>The count of Monte Cristo = Grof Monte Cristo</i>	pustolovski film
Dumas, Alexandre: <i>Trije mušketirji</i>	<i>Trije mušketirji</i>	pustolovski film
Eco, Umberto: <i>Ime rože</i>	<i>The name of the rose = Ime rože</i>	zgodovinski film, kriminalka
Evans, Nicholas: <i>Šepetati konjem</i>	<i>The horse whisperer = Šepetati konjem</i>	drama
Fine, Anne: <i>Madame Doubtfire</i>	<i>Mrs. Doubtfire = Očka v krilu</i>	komedija
Faulkner, William: <i>Zlikovci</i>	<i>The reivers = Tatovi</i>	kriminalka
Finžgar, Fran Saleški: <i>Izbrana dela (Strici)</i>	<i>Lucija</i>	drama
Finžgar, Fran Saleški: <i>Dekla Ančka ; Strici</i>		
Fleming, Ian: <i>Casino Royale</i> (ang.)	<i>James Bond 007, Die another day = Umri kdaj drugič</i>	akcija
Fleming, Ian: <i>Dr. No</i> (ang.)	<i>Dr. No = Dr. No</i>	

Fleming, Ian: <i>From Russia with love</i> (ang.)	<i>From Russia with love</i> = Iz Rusije z ljubeznijo	
Fleming, Ian: <i>Goldfinger</i> (ang.)	<i>Goldfinger</i>	
Fleming, Ian: <i>Thunderball</i> (ang.)	<i>Thunderball</i> = Operacija grom	
Fleming, Ian: <i>You only live twice</i> (ang.)	<i>You only live twice</i> = Le dvakrat se živi	
Fleming, Ian: <i>On her majesty's secret service</i> (ang.)	<i>On her majesty's secret service</i> = V službi njenega veličanstva	
Fleming, Ian: <i>Diamonds are forever</i> (ang.)	<i>Diamonds are forever</i> = Diamanti so večni	
Fleming, Ian: <i>Live and let die</i> (ang.)	<i>Live and let die</i> = Živi in pusti umreti	
Fleming, Ian: <i>The man with the golden gun</i> (ang.)	<i>The man with the golden gun</i> = Mož z zlato pištolo	
Fleming, Ian: <i>The spy who loved me</i> (ang.)	<i>The spy who loved me</i> = Vohun, ki me je ljubil	
Fleming, Ian: <i>For your eyes only</i> (ang.)	<i>For your eyes only</i> = Samo za tvoje oči	
Fleming, Ian: <i>Moonraker</i> (ang.)	<i>Moonraker</i>	
Fleming, Ian: <i>Octopussy &amp; The living daylights</i> (ang.)	<i>Octopussy</i>	
Fleming, Ian: <i>Živi in pusti umreti</i>	<i>The living daylights</i> = Dih smrti	
Fleming, Ian: <i>Diamanti so večni</i>	<i>A view to kill</i> = Od tarče do smrti	
	<i>Licence to kill</i> = Dovoljenje za ubijanje	
	<i>Goldeneye</i>	
	<i>Tomorrow never dies</i> = Jutri nikoli ne umre	
Forster, E. M.: <i>Soba z razgledom</i>	<i>A room With a view</i> = Soba z razgledom	drama
Green, Graham: <i>Mirni Američan</i>	<i>The quiet American</i> = Mirni Američan	drama, vojni film
Green, Reg: <i>Nicholasova zgodba : fantičev dar svetu</i>	<i>Nicholas' gift</i> = Nikolasovo darilo	drama
Grisham, John: <i>Firma</i>	<i>The firm</i> = Firma	kriminalka
Grisham, John: <i>Mojster za dež</i>	<i>The Rainmaker</i> = Mojster za dež	drama
Hardy, Thomas: <i>Temno srce</i>	<i>Jude</i> = Temno srce	drama
Harris, Thomas: <i>Hannibal</i>	<i>Hannibal</i>	srhljivka

Hemingway, Ernest: <i>Imeti ali ne</i>	<i>To have and have not</i>	drama, triler
Hemingway, Ernest: <i>Imaš in nimaš</i>		
Hemingway, Ernest: <i>Imati i nemati</i> (sh.)		
Hemingway, Ernest: <i>Otočje v zalivskem toku</i>	<i>Islands in the stream = Otok slovesa</i>	drama
Hemingway, Ernest: <i>Islands in the stream</i> (ang.)		
Hornby, Nick: <i>Vse o fantu</i>	<i>About a boy = Vse o fantu</i>	komedija
Hrabal, Bohumil: <i>Stregel sem angleškemu kralju</i>	<i>Obsluhoval jsem angleškeho kralja = Stregel sem angleškemu kralju</i>	drama
James, Henry: <i>Portret neke gospe</i>	<i>The Portrait of a lady = Portret dame</i>	drama
Jelinek, Elfride: <i>Učiteljica klavirja</i>	<i>La Pianiste = Učiteljica klavirja</i>	drama
Jones, Alexandra: <i>Samsara</i>	<i>Samsara</i>	drama
Kersnik, Janko: <i>Jara gospoda</i>	<i>Jara gospoda</i>	
King, Stephen: <i>Mačje pokopališče</i>	<i>Pet semetary = Mačje pokopališče</i>	srhljivka
King, Stephen: <i>Misery</i> (ang.)	<i>Misery</i>	srhljivka
King, Stephen: <i>Zelena milja</i>	<i>The green mile = Zelena milja</i>	srhljivka
Kosmač, Ciril: <i>Na svoji zemlji</i>	<i>Na svoji zemlji</i>	vojni film
Kranjec, Miško: <i>Povest o dobrih ljudeh</i>	<i>Povest od dobrih ljudeh</i>	drama
Kureishi, Hanif: <i>Intimnost</i>	<i>Intimacy = Intimnost</i>	drama
Lainšček, Feri: <i>Hit poletja</i>	<i>Hit poletja</i>	drama
Lainšček, Feri: <i>Petelinji zajtrk</i>	<i>Petelinji zajtrk</i>	drama
Le Carre, John: <i>Krojač iz Paname</i>	<i>The tailor of Panama = Krojač iz Paname</i>	kriminalka
Le Carre, John: <i>Zvesti vrtnar</i>	<i>The constant gardener</i>	drama, triler
Leonard, Elmore: <i>Daleč od oči</i>	<i>Out of sight = Daleč od oči</i>	kriminalka
Leonard, Elmore: <i>Rumov punč</i>	<i>Jackie Brown</i>	srhljivka
Ludlum, Robert: <i>Kdo je Bourne</i>	<i>The Bourne identity = Kdo je Bourne</i>	kriminalka
Ludlum, Robert: <i>The Bourne identity</i> (ang.)		
McEwan, Ian: <i>Pokora</i>	<i>Atonement = Pokora</i>	Drama
Melville, Herman: <i>Moby Dick</i> (ang.)	<i>Moby Dick</i>	
Melville, Herman: <i>Beli kit</i>		
Nordhoff, Charles: <i>Upor na Bountyju</i>	<i>Mutiny on the Bounty = Upor na ladji Bounty</i>	pustolovski film
Orwell, George: <i>Živalska farma</i>	<i>Animal farm = Živalska farma</i>	znanstvena fantastika
Partljič, Tone: <i>Moj ata, socialistični kulak</i>	<i>Moj ata, socialistični kulak</i>	komedija
Pasternak, Boris Leonidovič: <i>Doktor Živago</i>	<i>Doctor Zhivago = Doktor Živago</i>	drama
Pevce, Metod: <i>Carmen</i>	<i>Carmen</i>	drama

Prežihov Voranc: <i>Samorastniki</i>  Prežihov Voranc: <i>Wildwüchslinge = Samorastniki</i> (nem.)	<i>Samorastniki</i>	drama
Puzo, Mario: <i>Boter</i>	<i>The Godfather = Boter</i>  <i>The Godfather. Part II = Boter. 2</i>  <i>The Godfather. Part III = Boter. III</i>	kriminalka, akcija
Read, Piers Paul: <i>Živi</i>	<i>Alive : based on a true story = Živi</i>  <i>Alive : the ture story of the human spirit = Živi</i>	drama
Roman o Tristanu in Izoldi	<i>Tristan + Isolde = Tristan &amp; Izolda</i>	pustolovski, zgodovinski
Rožanc, Marjan: <i>Hudodelci</i>	<i>Hudodelci</i>	drama
Rožanc, Marjan: <i>Ljubezen</i>	<i>Ljubezen</i>	drama
Rumina, Miranda: <i>Lidija : skozi trnje do zvezd ali avtobiografija neke tridesetletnice</i>  Rumina, Miranda: <i>Kodeks</i>	<i>Rumin, Miranda: Kodeks; Lidia</i>	
Sagan, Carl: <i>Stik</i>	<i>Contact = Stik</i>	znanstvena fantastika
Segal, Erich: <i>Oliverjeva zgodba</i>  Segal, Erich: <i>Oliverova priča</i> (sr., hr.)	<i>Oliver's story = Oliverjeva zgodba</i>	drama
Segal, Erich: <i>Zgodba o ljubezni</i>  Segal, Erich: <i>Love story</i> (ang., nem.)	<i>Love story = Ljubezenska zgodba</i>	romantični film
Shakespeare, William: <i>Beneški trgovec</i>	<i>The merchant of Venice = Beneški trgovec</i>	drama, komedija
Shakespeare, William: <i>Sen kresne noči</i>	<i>A midsummer night's dream = Sen kresne noči</i>	komedija, drama
Sienkiewicz, Henryk: <i>Quo vadis</i>	<i>Quo vadis</i>	zgodovinski film
Sparks, Nicholas: <i>Beležnica</i>	<i>The notebook = Beležnica</i>	drama
Sparks, Nicholas: <i>Ljubezen v steklenici</i>	<i>Message in a bottle = Ljubezen v steklenički</i>	drama
Steinbeck, John: <i>Vzhodno od raja</i> Steinbeck, John: <i>Istočno od raja</i> (hr., sr.) Steinbeck, John: <i>East of eden</i>	<i>East of eden = Vzhodno od raja</i>	drama
Stone, Irving: <i>Vincent Van Gogh : Sla po življenju</i>	<i>Lust for life = Sla po življenju</i>	biografija
Šotola, Jiři: <i>Jezusova družba</i>	<i>Družba Isusova = Jezusova družba</i>	drama, zgodovinski film

Tavčar, Ivan: <i>Cvetje v jeseni</i>	<i>Cvetje v jeseni</i>	drama
Tolkien, John Ronald Reuel: <i>Gospodar prstanov. 1, Bratovščina prstana</i>	<i>The lord of the rings, The fellowship of the ring = Gospodar prstanov, Bratovščina prstana</i>	znanstvena fantastika
Tolkien, John Ronald Reuel: <i>Gospodar prstanov. 2, Stolpa</i>	<i>The lord of the rings. 2, The two towers = Gospodar prstanov. 2, Stolpa</i>	znanstvena fantastika
Tolkien, John Ronald Reuel: <i>Gospodar prstanov. 3, Kraljeva vrnitev</i>	<i>The lord of the rings, The return of the king = Gospodar prstanov, Kraljeva vrnitev</i>	znanstvena fantastika
Tolstoj, Lev Nikolajevič: <i>Ana Karenina</i>	<i>Anna Karenina = Ana Karenina</i>	drama
Verne, Jules: <i>20 000 milj pod morjem</i>	<i>20,000 leagues under the sea = Dvajset tisoč milj pod morjem</i>	znanstvena fantastika
Verne, Jules: <i>Dvajset tisoč milj pod morjem</i>		
Verne, Jules: <i>V 80 dneh okoli sveta</i> Verne, Jules: <i>Around the world in eighty days</i> (ang.)	<i>Around the world in 80 days = V 80 dneh okoli sveta</i>	pustolovski film
Viertel, Peter: <i>Beli lovec – črno srce</i>	<i>White hunter black heart = Beli lovec, črno srce</i>	pustolovski film
Wallace, Lewis: <i>Ben Hur : zgodba iz Kristusovih časov</i>	<i>Ben-Hur : A tale of the Christ by general Lew Wallace = Ben-Hur : Povest iz Kristusovih časov generala Lewa Wallacea</i>	zgodovinski film
Weiner, Jennifer: <i>V njenih čevljih</i>	<i>In her shoes = V njenih čevljih</i>	komedija, drama
Wells, H. G.: <i>Časovni stroj</i>	<i>The time machine = Časovni stroj</i>	znanstvena fantastika
Wells, H. G.: <i>The time machine</i> (ang.)		
Wells, H. G.: <i>Vojna svetov</i>	<i>War of the worlds = Vojna svetov</i>	znanstvena fantastika
Wells, H. G.: <i>The war of the world</i>		
Wilder, Thornton Niven: <i>Most svetega kralja Ludovika</i>	<i>The bridge of San Luis Rey = Most San Luis Rey</i>	drama
Wilder, Thornton Niven: <i>Most svetog kralja luja</i> (sr., hr.)		
Zola, Emile: <i>Germinal</i>	<i>Geminal</i>	drama
Zupan, Vitomil: <i>Menuet za kitaro</i>	<i>Nasvidenje v naslednji vojni</i>	vojni film
Zweig, Stefanie: <i>Nikjer v Afriki</i>	<i>Nowhere in Africa = Nikjer v Afriki</i>	drama

## KNJIGA – FILM ZA OTROKE

KNJIŽNA PREDLOGA	FILM
Andersen, Hans Christian: <i>Andersenove pravljice</i>	<i>Ariela</i>
Andersen, Hans Christian: <i>Pravljice</i>	<i>The emperor's new clothes = Cesarjeva nova oblačila</i>
Andersen, Hans Christian: <i>Najlepše pravljice</i>	<i>Cesarjeva nova oblačila; Zaročenca; Stara cestna svetilka; Stekleničin vrat</i>
Andersen, Hans Christian: <i>Mala morska deklica</i>	
Andersen, Hans Christian: <i>Snežna kraljica</i>	<i>The wild swans = Divji labodi</i>
Andersen, Hans Christian: <i>Cesarjeva nova oblačila</i>	<i>Te ugly duckling = Grdi raček</i>
Andersen, Hans Christian: <i>Slavec</i>	<i>The nightingale = Slavec</i>
Andersen, Hans Christian: <i>Divji labodi</i>	<i>The snow queen = Snežna kraljica</i>
Andersen, Hans Christian: <i>Grdi raček</i>	
Andersen, Hans Christian: <i>The emperor's new clothes</i> (ang.)	
Andersen, Hans Christian: <i>The nightingale</i> (ang.)	
Andersen, Hans Christian: <i>The ugly duckling</i> (ang.)	
Andersen, Hans Christian: <i>Des Kaisers neue Kleider</i> (nem.)	
Andersen, Hans Christian: <i>The snow queen</i> (ang.)	
Andersen, Hans Christian: <i>The wild swans</i> (ang.)	
Andersen, Hans Christian: <i>The little mermaid</i> (ang.)	
Barrie, J. M.: <i>Peter Pan</i>	<i>Peter Pan</i>
Disney, Walt: <i>Peter Pan</i>	
Baum, Lyman Frank: <i>Čarovnik iz Oza</i>	<i>The Wizard of Oz = Čarovnik iz Oza</i>
Baum, Lyman Frank: <i>Čarovnije iz Ozove dežele</i>	
Baum, Lyman Frank: <i>Doroteja in čarovnik iz Oza</i>	
Bonsels, Waldemar: <i>Dogodivščine čebelice Maje</i>	<i>Čebelica Maja</i>

Bourgeois, Paulette: <i>Franček rad pomaga</i>	<i>Franček</i>
Bourgeois, Paulette: <i>Franček sklene kupčijo</i>	
Bourgeois, Paulette: <i>Franček in novi učitelj</i>	
Jennings, Sharon: <i>Franček in vidrin obisk</i>	
Jennings, Sharon: <i>Franček se opraviči</i>	
Jennings, Sharon: <i>Franček zbeži od doma</i>	
Jennings, Sharon: <i>Franček in varuška</i>	
Jennings, Sharon: <i>Franček pozablja</i>	
Jennings, Sharon: <i>Franček sadi drevo</i>	
Jennings, Sharon: <i>Franček igra hokej</i>	
Jennings, Sharon: <i>Franček in čarovniška predstava</i>	
Jennings, Sharon: <i>Franček ostane buden</i>	
Jennings, Sharon: <i>Franček zbira sličice</i>	
Moore, Eva: <i>Franček in dojenček</i>	
Briggs, Raymond: <i>Sneženi mož</i>	<i>The snowman = Sneženi mož</i>
Burnett, Frances Hodgson: <i>Skrivnostni vrt</i>	<i>The secret garden = Skrivnostni vrt</i>
Collodi, Carlo: <i>Ostržek</i>	<i>Pinocchio = Ostržek</i>
Disney, Walt: <i>Ostržek</i>	
Dahl, Roald: <i>Čarli in tovarna čokolade</i>	<i>Charlie and the chocolate factory = Čarli in tovarna čokolade</i>
Dahl, Roald: <i>Charlie and the chocolate factory (ang.)</i>	
Disney, Walt: <i>Aladin</i>	<i>Aladdin</i>
Disney, Walt: <i>Atlantida : izgubljeno cesarstvo</i>	<i>Atlantis : the lost empire = Atlantida : izgubljeno kraljestvo</i>  <i>Atlantis, Milo's return = Atlantida, Milo se vrača</i>  <i>Atlantida – Izgubljena celina</i>
Disney, Walt: <i>Disney's Notredamski zvonar</i>	<i>The hunchback of Notre dame = Notredamski zvonar</i>
Disney, Walt: <i>Dama in Potepuh</i>	<i>Lady and the Tramp = Dama in Potepuh</i>  <i>Lady and the Tramp. Part 2, Scamp's adventure = Dama in Potepuh. Del 2</i>



Disney, Walt: <i>Dumbo</i>	<i>Dumbo</i>
Disney, Walt: <i>Slonček Dumbo v cirkusu</i>	
Disney, Walt: <i>Levji kralj</i>	<i>The lion king = Levji kralj</i>
Disney, Walt: <i>Robin Hood</i>	<i>Robin Hood</i>
Gilbert, Henry: <i>Robin Hood</i>	<i>Dobri Robin Hood</i>
Sutcliff, Rosemary: <i>Robin Hood</i>	
Gosciny, Rene: <i>Asterix</i>	<i>Asterix &amp; Obelix, Mission Cleopatre = Misija Kleopatra</i>  <i>Asterix conquers America</i>  <i>Asterix, The twlve tasks of Asterix = Asterix in dvanajst nalog</i>  <i>Asterix the Gaul = Asterix Gal</i>  <i>Asterix &amp; Obelix contre Cesar = Asterix in Obelix proti Cezarju</i>  <i>Asterix in Britain = Asterix v Britaniji</i>
Grahame, Kenneth: <i>Veter v vrbah</i>	<i>Wind in the willows = Veter v vrbju</i>
Grimm, Jacob: <i>Bratec in sestrica</i>	<i>Brat in sestra ; O fantu, ki je iskal strah</i>
Grimm, Jakob: <i>Bremenski mestni godci</i>	<i>The travelling musicians = Bremenski muzikantje ; The man of iron = Železni mož</i>
Grimm, Jacob: <i>Pepelka</i>	<i>Cinderella = Pepelka</i>
Disney, Walt: <i>Pepelka</i>	<i>A Cinderella story = Pepelkina zgodba</i>  <i>Simsala Grimm. Pepelka. Kristalna krogla</i>  <i>Pepelka 2 : Sanje s uresničijo</i>
Grimm, Jacob: <i>Trnuljčica</i>	<i>Trnuljčica = Sleeping beauty</i>
Disney, Walt: <i>Trnuljčica</i>	
Hope, Anthony: <i>Ujetniki Zende</i>	<i>Zapornik iz Zende</i>
Hope, Anthony: <i>The prisoner of Zenda (ang.)</i>	
Knight, Eric: <i>Lassie se vrača</i>	<i>Lassie</i>  <i>Lassie : The new beginning = Nov začetek</i>  <i>The magic of Lassie : Čarobna Lassie</i>  <i>Lassie : mir je naš poklic = Lassie : preace is our profession</i>
Kotzwinkle, William: <i>E. T. vesoljček in njegove dogodivščine na Zemlji</i>	<i>E. T. = Vesoljček : the extra-terrestrial</i>

<p><i>Kravica Katka. Skrivalnice</i></p> <p><i>Kravica Katka. Godrnjavi lisjak</i></p> <p><i>Kravica Katka. Božično drevo</i></p> <p><i>Kravica Katka. Zimski mraz</i></p> <p><i>Kravica Katka. Katka in babica</i></p> <p><i>Kravica Katka. Medvedek</i></p> <p><i>Kravica Katka. Ptič fičfirič</i></p> <p><i>Kravica Katka. Darilo za mamico</i></p>	<p><i>Kravica Katka</i></p>
<p>Lewis, C. S.: <i>Zgodbe iz Narnije. Lev, čarovnica in omara</i></p>	<p><i>The cronicles of Narnia, The lion, the witch and the wardrobe = Zgodbe iz narnije, Lev, čarovnica in omara</i></p>
<p>Lindgren, Astrid: <i>Erazem in potepuh</i></p>	<p><i>Erazem in potepuh</i></p>
<p>Lindgren, Astrid: <i>Pika Nogavička</i></p> <p>Lindgren, Astrid: <i>Pika Nogavička se vkrcava na ladjo</i></p> <p>Lindgren, Astrid: <i>Pika Nogavička v deželi Taka-Tuka</i></p> <p>Lindgren, Astrid: <i>Pobegnimo s Piko Nogavičko</i></p> <p>Lindgren, Astrid: <i>Pika Nogavička v Sončnem parku</i></p>	<p><i>Astrid Lindgren's Pippi Longstocking. 1 = Pika Nogavička. 1</i></p> <p><i>Astrid Lindgren's Pippi Longstocking. 2 = Pika Nogavička. 2</i></p> <p><i>Astrid Lindgren's Pippi Longstocking. 3 = Pika Nogavička. 3</i></p> <p><i>Astrid Lindgren's Pippi Longstocking. 4 = Pika Nogavička. 4</i></p> <p><i>Astrid Lindgren's Pippi Longstocking. 5 = Pika Nogavička. 5</i></p> <p><i>Pipi Långstrompf = Pika Nogavička : Pika pride v mesto</i></p> <p><i>Pipi Långstrompf = Pika Nogavička : Pika na potepu</i></p> <p><i>Pipi Långstrompf = Pika Nogavička : Pika noče postati velika</i></p> <p><i>Här kommer Pippi Långestrump = Pika na sedmih morjih : the newest adventures of Pippi Longstocking</i></p>
<p>Mal, Vitan: <i>Sreča na vrvici</i></p>	<p><i>Sreča na vrvici</i></p>
<p>Melville, Herman: <i>Moby Dick</i></p>	<p><i>Beli kit : dogodivščine Moby Dicka</i></p>
<p>Milne, Alan Alexander: <i>A house is built at Pooh corner for eyore (ang.)</i></p>	<p><i>The book of Pooh : Stories from the heart = Medvedek Pu : zgodbe iz srca</i></p>

Milne, Alan Alexander: <i>Eyore has a birthday</i> (ang.)	<i>The magical world of Winnie the Pooh = Čarobni svet medvedka Puja : Čudovit dan za odkritja</i>
Milne, Alan Alexander: <i>Medved Pu</i>	<i>The magical world of Winnie the Pooh = Čarobni svet medvedka Puja : Čas za igro</i>
Milne, Alan Alexander: <i>Hiša na Pujevem oglu</i>	<i>The magical world of Winnie the Pooh, Love &amp; Friendship = Medvedek Pu, Ljubezen in prijatelji</i>
	<i>Pooh's heffalump movie = Medvedek Pu in Slovon</i>
	<i>Winnie the Pooh : Friends forever = Medvedek Pu : Prijatelji za vedno</i>
	<i>Winnie the Pooh : Seasons of giving = Medvedek Pu</i>
	<i>Winnie the Pooh : Springtime with Roo = Medvedek Pu : Pomlad z Rujem</i>
Novak, Bogdan: <i>Zvesti prijatelji</i>	<i>Zvesti prijatelji</i>
Patience, John: <i>Zlatolaska in trije medvedi</i>	<i>Goldilocks and the three bears</i>
Peroci, Ela: <i>Muca Copatarica</i>	<i>Peroci, Ela: Muca Copatarica</i>
Perrault, Charles: <i>Obuti maček</i>	<i>Puss in boots = Obuti maček</i>
Patience, John: <i>Obuti maček</i>	
<i>Pokemon : izbral sem te!</i>	<i>Pokemon</i>
Potter, Beatrix: <i>Peter Zajec, Hiša, postavi se</i>	<i>Povest od vseh porednih miših in Janu Mestjanu ; Povest o Petru Zajcu in Benjaminu Zajku</i>
Potter, Beatrix: <i>Zbrane povesti</i>	<i>Povest o Klapičinih zajčkih in gospe Mrvici ; Povest o Tomažu Jazbinšku in gospodu Lesjaku</i>
Potter, Beatrix: <i>Zbrane prigode Petra Zajca</i>	<i>Peter Zajec in njegovi prijatelji</i>
	<i>Svet Petra Zajca in prijateljev : Povest o gospe Zimzelen – Bodičnik in gospodu Jerneju Ribičiču : Povest o Pujsku Dobrovoljcu</i>
	<i>Svet Petra Zajca in prijateljev</i>
	<i>Svet Petra Zajca in prijateljev. 4</i>
	<i>The tale of Tom Kitten and Jamima Puddle – Duck = Povest o Tomažu Mucu in Jerci Mlakarjevi</i>
Pullman, Philip: <i>Northern lights</i>	<i>The golden compass = Zlati kompas</i>
Redmond, Diane: <i>Malči ima delo</i>	<i>Bob the builder = Mojster Miha</i>
Redmond, Diane: <i>Miha ima rojstni dan</i>	<i>Bob the builder = Mojster Miha : Poredni Pepi in druge zgodbe</i>

Redmond, Diane: <i>Mihovi škornji</i>	<i>Bob the builder = Mojster Miha : Kavboj Miha in druge zgodbe</i>
Redmond, Diane: <i>Miha reši ježke</i>	<i>Bob the builder = Mojster Miha : Velika tekma in druge zgodbe</i>
	<i>Bob the builder = Mojster Miha : Drejc se zabava in druge zgodbe</i>
	<i>Bob the builder = Mojster Miha : Nepozabni božič</i>
	<i>Bob the builder = Mojster Miha : Micin zajtrk in druge zgodbe</i>
	<i>Bob the builder = Mojster Miha : Janezova prikolica in druge zgodbe</i>
	<i>Bob the builder = Mojster Miha : Miško pazi ptička in druge zgodbe</i>
Saint-Exupery, Antoine de: <i>Mali princ</i>	<i>The little princ = Mali princ</i>
Spyri, Johanna: <i>Heidi</i>	<i>Heidi</i>
Spyri, Johanna: <i>Heidi</i> (ang.)	
Stevenson, Robert Louis: <i>Dr. Jekyll and Mr. Hyde</i> (ang.)	<i>Dr. Jekyll and Mr. Hyde</i>
Stevenson, Robert Louis: <i>Doktor Jekyll in Gospid Hyde</i>	
Stevenson, Robert Louis: <i>Otok zakladov</i>	<i>Treasure island = Otok zakladov</i>
Stevenson, Robert Louis: <i>Treasure island</i> (ang.)	
Travers, Pamela Lyndon: <i>Mary Poppins</i>	<i>Mary Poppins</i>
Twain, Mark: <i>Prigode Toma Sawyerja</i>	<i>The adventures of Tom Sawyer = dogodivščine Toma Sawyerja</i>
Twain, Mark: <i>The adventures of Tom Sawyer</i> (ang.)	<i>Twain, Mark: The adventures of Huckleberry Finn = Pustolovščine Huckleberryja Finna</i>
Twain, Mark: <i>The adventures of Huckleberry Finn</i> (ang.)	
Twain, Mark: <i>Pustolovščine Huckleberryja Finna</i>	
Vandot, Josip: <i>Kekec na volčji sledi</i>	<i>Kekec</i>
Vandot, Josip: <i>Kekec in Pehta</i>	<i>Srečno Kekec</i>
Vandot, Josip: <i>Kekec in Bedanec</i>	<i>Kekčeve ukane</i>
Vandot, Josip: <i>Kekec in Prisank</i>	

Vandot, Josip: *Kekec nad samotnim breznom*

Vandot, Josip: *Kekec in Mojca*

Vandot, Josip: *Kekec na hudi poti*

## KNJIGA – FILM ZA MLADINO

KNJIŽNA PREDLOGA	FILM	ŽANR
Cabot, Meg: <i>Princeskin dnevnik</i> Cabot, Meg: <i>Princeska v središču pozornosti</i>	<i>The princess diaries 2 : royal engagement = Princeskin dnevnik 2 : kraljevska poroka</i>	komedija
Čopić, Branko: <i>Orli vzlete zgodaj</i>	<i>Orlovi rano lete = Orli letijo zgodaj</i>	vojni film
Jurca, Branka: <i>Ko zorijo jagode</i>	<i>Ko zorijo jagode</i>	romantična dram
Jurčič, Josip: <i>Deseti brat</i>	<i>Deseti brat</i>	drama
Kipling, Rudyard: <i>Pogumni kapitan</i>	<i>Captains courageous = Pogumni kapitan</i>	pustolovski film
Mal, Vitan: <i>Poletje v školjki</i>	<i>Poletje v školjki</i>	
Omahen, Nejka: <i>Življenje kot v filmu</i>	<i>Življenje kot v filmu = Life is like a movie</i>	
Paolini, Christopher: <i>Eragon</i>	<i>Eragon</i>	fantazijski film
Paterson, Katherine: <i>Most v Terabitijo</i>	<i>Bridge to Teragithia = Most v Terabitijo</i>	fantazijski film
Rowling, Joanne K.: <i>Harry Potter : Dvorana skrivnosti</i> Rowling, Joanne K.: <i>Harry Potter and the chamber of secrets (ang.)</i>	<i>Harry Potter and the chamber of secrets = Harry Potter in dvorana skrivnosti</i>	fantastika
Rowling, Joanne K.: <i>Harry Potter : Jetnik iz Azkabana</i> Rowling, Joanne K.: <i>Harry Potter and the prisoner of Azkaban (ang.)</i>	<i>Harry Potter and the prisoner of Azkaban = Harry Potter in jetnik iz Azkabana</i>	fantastika
Rowling, Joanne K.: <i>Harry Potter : Kamen modrosti</i> Rowling, Joanne K.: <i>Harry Potter and the philosopher's stone (ang.)</i>	<i>Harry Potter and the philosopher stone = Harry Potter in Kamen modrosti</i>	fantastika
Rowling, Joanne K.: <i>Harry Potter : Ognjeni kelih</i> Rowling, Joanne K.: <i>Harry Potter and the goblet of fire (ang.)</i>	<i>Harry Potter and the goblet of fire = Harry Potter in ognjeni kelih</i>	fantastika

